



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving  
- PWGSC  
1550, Avenue d'Estimauville  
1550, D'Estimauville Avenue  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
TPSGC/PWGSC  
601-1550, Avenue d'Estimauville  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

<b>Title - Sujet</b> Remplacement Thermopompes		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EE519-170536/A		<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> EE519-170536		<b>Date</b> 2017-01-11
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$QCL-018-17016		
<b>File No. - N° de dossier</b> QCL-6-39329 (018)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>	
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2017-02-01</b>		<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Heure Normale du l'Est HNE
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>		
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Piras, Gabriel		<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> qcl018
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (418) 649-2870 ( )		<b>FAX No. - N° de FAX</b> (418) 648-2209
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> Institut Maurice-Lamontagne 850, route de la Mer, C. P. 1000 Mont-Joli (Québec) G5H 3Z4		

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No – N° de l'invitation  
EE519-170536/A  
Client Ref No. – N° de réf. du client  
EE519-17-0536

Amd. No. – N° de la modif.  
001  
File No. – N° du dossier  
QCL-6-39329

Buyer ID – id de l'acheteur  
QCI018

---

**TITLE: MAURICE LAMONTAGNE INSTITUTE, SAINTE-FLAVIE - HEAT PUMPS REPLACEMENT  
AMENDMENT 001**

Included in the present amendment:  
- Addendum no 1

---

**ADDENDUM no 1**

See Addendum no 1 attached.

---

**\*\*\* All the other clauses and conditions remain unchanged \*\*\***

**PROJECT : Maurice-Lamontagne Institute**  
**Heat pump replacement**  
**Project number R.072777.002**

The following changes in the tender documents are effective immediately. This addendum will form part of the contract documents.

Plans – Sheets A0 to A8, M01 to M27 and E01 to E15

Note that the following heat pumps, originally intended to be replaced, are removed from the project:

Room number	Heat pump number
B134	T-B1-03
B152	T-B1-06
B223	T-B2-37
B224	T-B2-38
B226	T-B2-41
B227	T-B2-42
B228	T-B2-43
B229	T-B2-44
B234	T-B2-51
B246	T-B2-47
B267	T-B2-31
B268	T-B2-32
B273	T-B2-29
B275	T-B2-27
B276	T-B2-26
B321	T-B3-52
B322	T-B3-53
B323	T-B3-54
B324	T-B3-55
B325	T-B3-56
B331	T-B3-64

B332	T-B3-62
B333	T-B3-61
B334	T-B3-60
B335	T-B3-59
B346	T-B3-63
B367	T-B3-45
B368	T-B3-46
B369	T-B3-47
B370 and B372	T-B3-48
B374	T-B3-44
B375	T-B3-43
	T-B3-67
B376	T-B3-42
B377	T-B3-41
B417	T-B4-50
B420	T-B4-53
B424	T-B4-56
B425	T-B4-55
B543	T-B4-44
B459	T-B4-43
B467	T-B4-63
B543	T-B5-121
C104	T-C1-02

All the architectural, mechanical and electrical works relating to these removed heat pumps are also canceled.



*Jean-François Tanguay*  
Jean-François Tanguay, ing.  
Project Manager